## Decreto federale concernente un limite di spesa per un aiuto finanziario al Museo svizzero dei trasporti negli anni 2004–2007

del 16 dicembre 2003

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera, visto l'articolo 167 della Costituzione federale<sup>1</sup>; visto l'articolo 1 capoverso 2 della legge federale del 19 dicembre 2003<sup>2</sup> sull'erogazione di aiuti finanziari al Museo svizzero dei trasporti; visto il messaggio del Consiglio federale del 10 settembre 2003<sup>3</sup>,

## decreta:

## Art. 1

- <sup>1</sup> Per l'erogazione di un aiuto finanziario al Museo svizzero dei trasporti negli anni 2004–2007 è approvato un limite di spesa di 6 400 000 franchi.
- <sup>2</sup> Gli aiuti finanziari annui ammontano al massimo a 1 600 000 franchi.

## Art. 2

Il presente decreto non sottostà al referendum.

Consiglio nazionale, 1 dicembre 2003 Consiglio degli Stati, 16 dicembre 2003

Il presidente: Max Binder Il presidente: Fritz Schiesser Il segretario: Ueli Anliker Il segretario: Christoph Lanz

1 RS 101

<sup>2</sup> RS **432.51**: RU **2004** 2017

3 FF **2003** 5410

2003-1841 1561